

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN DI LINH
TỈNH LÂM ĐỒNG**

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Bản án số: 62/2023/HS-ST

Ngày 01 - 6 - 2023

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN DI LINH - TỈNH LÂM ĐỒNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Bùi Văn Sỹ.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Trần Văn Nam;

2. Ông Đào Duy Trâm.

- Thư ký phiên tòa: Ông Thân Văn Đông – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Di Linh, tỉnh Lâm Đồng.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Di Linh, tỉnh Lâm Đồng tham gia phiên tòa: Ông Mai Văn Cường - Kiểm sát viên.

Ngày 01 tháng 6 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Di Linh, tỉnh Lâm Đồng. Xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 41/TLST-HS ngày 17 tháng 4 năm 2023, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 43/2023/HSST-QĐ ngày 17 tháng 5 năm 2023, đối với:

- Bị cáo: Nguyễn Anh T; sinh ngày 07/12/1995 tại Lâm Đồng; nơi cư trú: Số nhà 32, đường Lê Lợi, Tổ dân phố 6, thị trấn D, huyện D, tỉnh Lâm Đồng; nghề nghiệp: lao động tự do; trình độ học vấn: 10/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; quốc tịch: Việt Nam; tôn giáo: Công giáo; con ông Nguyễn Văn Đ và bà Lê Thị V; có vợ là Bùi Thị D và 01 con sinh năm 2018; tiền án: không; tiền sự: Không. Bị cáo tại ngoại có mặt tại phiên tòa.

- Bị hại: Anh Trương Đình T1; sinh năm 1987; địa chỉ: Số nhà 31, đường Lê Lợi, Tổ 6, thị trấn D, huyện D, tỉnh Lâm Đồng. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào ngày 04/12/2022 bị cáo Nguyễn Anh T tổ chức sinh nhật và hát Karaoke tại nhà số 31, đường Lê Lợi, Tổ dân phố 6, thị trấn D, huyện D, tỉnh Lâm Đồng. Đến khoảng 20 giờ 45 phút cùng ngày xảy ra cãi nhau tại nhà anh Trương Đình T1 đối diện với nhà T, nên T qua nhà anh T1 yêu cầu mọi người trật tự để không làm ảnh hưởng đến cuộc vui bên nhà T. Quá trình trao đổi giữa T và anh T1 phát sinh mâu thuẫn nên anh T1 dùng tay đấm vào mặt T nhưng được mọi người can ngăn. Sau khi về đến nhà T vẫn bức xúc vì bị anh T1 đánh nên T ra ngoài đường nhặt một cục đá kích thước 5cm x 7cm x 5cm ném vỡ kính chắn gió phía sau của xe ô tô con hiệu Mitsubishi Xpander biển kiểm soát 49A – 349.09 của anh T1 đang đậu bên đường. Vì vậy anh T1 đến Công an huyện Di Linh trình báo.

Quá trình giải quyết cơ quan Công an đã lập biên bản xác định hiện trường, thu thập vật chứng và trưng cầu định giá tài sản. Tại kết luận định giá tài sản số: 1016/KL-HĐĐG ngày 28/12/2022 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Di Linh kết luận: giá trị thiệt hại 01 kính chắn gió phía sau xe ô tô hiệu Mitsubishi Xpander biển kiểm soát 49A – 349.09 có kích thước 1,24m x 46cm là 7.000.000 đồng. Kết thúc điều tra cơ quan Công an đã trả xe cho anh T1. Đối với 01 cục đá bị cáo dùng ném vào xe được thu giữ và bàn giao cho Chi cục Thi hành án dân sự huyện Di Linh chờ xử lý.

Quá trình điều tra, bị cáo Nguyễn Anh T thành khẩn khai nhận về hành vi của mình và tự nguyện bồi thường thiệt hại cho anh T1 11.000.000 đồng, được anh T1 làm đơn xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Tại Bản cáo trạng số: 48/CTr-VKS ngày 17/4/2023 của Viện Kiểm sát nhân dân huyện Di Linh đã truy tố Nguyễn Anh T về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, bị cáo Nguyễn Anh T thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội như đã nêu ở trên, thừa nhận truy tố của Viện kiểm sát là đúng người, đúng tội, xin lỗi bị hại và đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt. Bị hại anh Trương Đình T1 thừa nhận bản thân cũng có lỗi và đã được bị cáo bồi thường 11.000.000 đồng nên không yêu cầu giải quyết bồi thường và đề nghị giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố tại phiên tòa khẳng định cáo trạng truy tố bị cáo là có căn cứ pháp luật. Đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Nguyễn Anh T phạm vào tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”; áp dụng khoản 1 Điều 178, Điều 50, các điểm b, i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51, Điều 35 của Bộ luật hình sự, áp dụng phạt tiền là hình phạt chính xử phạt bị cáo Nguyễn Anh T từ 20.000.000 đồng đến 25.000.000 đồng; tịch thu tiêu hủy 01 cục đá là vật chứng của vụ án; buộc bị cáo chịu án phí theo quy định.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi tố tụng của Điều tra viên và của Cơ quan Điều tra Công an huyện Di Linh, Kiểm sát viên và của Viện kiểm sát nhân dân huyện Di Linh trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình tố tụng bảo đảm cho bị cáo và những người tham gia tố tụng khác thực hiện quyền, nghĩa vụ đúng quy định của pháp luật, không ai có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của các cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đều hợp pháp.

[2] Lời khai của bị cáo và bị hại tại phiên tòa phù hợp với lời khai trong quá trình điều tra và các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án được thẩm tra tại phiên tòa. Qua đó có cơ sở xác định: Vào ngày 04/12/2022 tại Tổ dân phố 6, thị trấn D, huyện D, tỉnh Lâm Đồng. Do bức xúc vì bị anh T1 đánh nên bị cáo Nguyễn Anh T đã dùng một cục đá ném vỡ kính chắn gió phía sau xe ô tô con hiệu Mitsubishi Xpander biển kiểm soát 49A – 349.09 của anh T1 gây thiệt hại tài sản trị giá 7.000.000 đồng. Hành vi của bị cáo đã phạm vào tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự.

[3] Xét bị cáo nhất thời phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, theo kết quả định giá tài sản thiệt hại bị cáo gây ra là 7.000.000 đồng nhưng bị cáo đã tự nguyện bồi thường 11.000.000 đồng. Mặt khác, chỉ vì mâu thuẫn nhỏ mà anh T1 đã dùng tay đâm vào mặt bị cáo nên anh T1 cũng có lỗi, nay anh T1 tự nguyện xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Do đó, bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm b, i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự. Xét bị cáo phạm tội có 03 tình tiết giảm nhẹ

tại khoản 1 và 02 tình tiết giảm nhẹ tại khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự, mâu thuẫn giữa bị cáo và bị hại đã được giải quyết. Vì vậy, cần căn cứ Điều 35 của Bộ luật hình sự áp dụng phạt tiền là hình phạt chính đối với bị cáo như đề nghị của Viện kiểm sát là phù hợp .

[4] Đối với xe ô tô biển kiểm soát 49A – 349.09 đã được cơ quan Công an trả lại cho anh T1 là phù hợp. Nay anh T1 không yêu cầu giải quyết bồi thường nên Hội đồng xét xử không đề cập giải quyết. Đối với vật chứng là 01 cục đá cần tịch thu tiêu hủy.

[5] Về án phí: Cần buộc bị cáo phải chịu 200.000đ án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên:

QUYẾT ĐỊNH

1. Tuyên bố bị cáo Nguyễn Anh T phạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”.

- Áp dụng khoản 1 Điều 178, Điều 35, Điều 50, các điểm b, i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự. Áp dụng phạt tiền là hình phạt chính, xử phạt bị cáo Nguyễn Anh T 20.000.000 đồng (hai mươi triệu đồng).

2. Áp dụng Điều 106 của Bộ luật hình sự. Tịch thu tiêu hủy 01 cục đá có kích thước 5cm x 7cm x 5cm (Theo biên bản giao nhận vật chứng lập ngày 17/4/2023 giữa Công an huyện Di Linh và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Di Linh)

3. Về án phí: Buộc bị cáo Nguyễn Anh T phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm

4. Bị cáo và bị hại có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng xét xử phúc thẩm.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh LĐ;
- VKSND tỉnh LĐ;
- VKSND huyện;
- CQ Điều tra Công an huyện;
- Chi cục THADS Di Linh;
- Sở Tư pháp Lâm Đồng;
- Bị cáo;
- Bị hại;
- Lưu án văn (1); hồ sơ (1)

TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Đã ký

Bùi Văn Sỹ

